

神川なびMAP

かんなの湯 至上里 至児玉本庄
 ヤマキ醸造林 至児玉市街
 神川町 至長瀬 秋父

神川町マスコットキャラクター
 神しい(左)・なっちゃん(右)

「蛍の夕べ」

6/22(金)・23(土)
 19:30~20:30 ※入場無料
 御用蔵の庭園で蛍の鑑賞が出来ます。初夏の思い出に、幻想的な夕べをお楽しみ下さい。

特別開催 紫水庵で「蛍の夕べ」夕食
 ・豆腐会席【予約制】17:30~3,500円(税2)

味噌・醤油蔵 豆腐とうふ

住所：児玉郡神川町大字下阿久原955
 営業時間：10:00~17:00 ☎0274-52-7000
 長瀬駅から車で約20分、秋父市街から約40分

レストラン神蔵

ランチ限定 酵素バイキング

発酵・酵素食品を主体にした
自然食バイキング...1,480円

■11:00~14:30のみ。(毎日先着20名様まで)
 ■右記のメインが1品付きます。(銀ダラの西京焼、上州栗豚の味噌づけ等)
 ■ご飯は、雑穀米、玄米など常時2種類をご用意しております。

只今ご予約承り中! 入浴付 お食事も
お1人様 2,500円コース~(全9品)

昼のご会食や女性向け。気のあった仲間どうぞ。
 3名様~80名様での受付となります
 10名様以上で無料送迎いたします。
 ※片道30kmまで(秋父駅まで)

クーポン券持参の方、
通常入館料1,200円...→880円!!
 ※クーポン1枚で4名様までご利用可。※他割引券との併用不可。
 ※有効期限 12年6月30日

入館料(フリータイム) 営業時間
 会員...980円(一般1,200円) [月~木] 10:00~22:00 (最終入館21:00)
 ■タオルセット・館内着・岩盤浴付き
 [金] 11:00~23:00 (最終入館22:00)
 子供(小学生)500円
 ■タオルセット・館内着付き [土日祝日] 9:30~23:00 (最終入館22:00)
 ※レストランのみご利用は無料

【ご予約・お問合せは】 ☎070-5541-0945 (年中無休 9:00~18:00まで)
 【ご予約・お問合せは】 児玉郡神川町小浜1341 ☎0495-77-5526 休館日:5/12(火)

大展望天然温泉で湯ったり!

ご家族・ご夫婦 カップル・女子会など
ご予約受付中

日帰りワンデイユース

お1人様 **4,800円~** (休前日、特別日除く)
 11時~21時の間でたっぷり6時間遊んでください。温泉もゆっくりに入れます!!

選べる6時間 + おばちゃん厨房 個室滞在 特製お弁当と朝打ちうどん 6月は美の山公園アジサイが見頃!!

おばちゃん厨房 ポリウムアップで大満足!!
 11:00~22:00 (最終受付21:00)
 効能 神経痛・筋肉痛・打ち身・くじき 冷え性・健康増進等

1日帰り入浴 大人630円
 2日レストラン かねて5%割引
 ※有効期限 12年6月30日 ☎0494-62-4355

お気軽に問い合わせください!

明るく元気な方、一緒に働いてみませんか?

社員・スタッフ募集

募集内容
 ■調理見習い
 ■接客・調理補助
 土・日勤務できる方

平日:11:30~14:00
 17:30~21:30
 土日:11:30~15:00
 17:00~20:30

奥 おうが我 【お問合せは】 ☎0494-62-3036

なびまるポイントカード加盟店

- 旬彩すしかつ
- 御菓子司 栄誠堂
- 車屋本店
- そば処 長尾根
- にぐるまやダイニング
- STUDIO JOY
- ハリカ秋父店
- エステサロンイチワタ

ポイントの確認 お店の情報はコチラ▶

あなたの大切な思い出をDVDに残しませんか?

プロのカメラマンが、撮影・編集いたします!
 お気軽にご相談ください

制作費	30枚~	50枚~	100枚~
カメラ1台	4,000円	3,400円	2,500円
カメラ2台	7,000円	4,500円	3,500円

演出・テロップ音楽等、お客様のご希望に応じます。(表記価格はDVD1枚の単価です。撮影・編集代を含みます)

■アナログ→デジタルへダビングしませんか? お見積り無料!お気軽にお問合せください!

各種ビデオテープ VHS・ベータ・8mm等 ▶ DVD
 各種アナログ音源 カセットテープ・MD アナログレコード等 (LP、EP) ▶ CD

i-Surf アイサーフ株式会社 メディア事業部
 秩父市黒谷234-2 ☎0494-25-7766 [営業時間]月~金 10:00~18:00

6月のちちぶ歳時記 初夏の瑞々しい季節を満喫しよう!

シヤクナゲ (6月上旬~)	そばの花 (~6月上旬)	ハナビシソウ (~6月中旬)
秩父市大滝、十文字峠	荒川上田野	花の里長瀬(長瀬町)
ヘメドカリス (6月上旬~下旬)	花しょうぶ (6月上旬~中旬)	アジサイ (6月下旬~7月上旬)
秩父ミュージアムパーク(秩父市)	両神花しょうぶ園(小鹿野町両神)	美の山公園(皆野町)、秩父ミュージアム、丸所3番

6月3日(日) 奥秩父山開き
 標高1523m霧凧ヶ峰の頂上付近、秩父宮殿下のレリーフの下で、登山者の安全を祈願し、祭典が行われます。
 [場所]秩父市大滝 霧凧ヶ峰「秩父宮殿下レリーフ前」
 [お問合せ]秩父観光協会吉田支部 ☎0494-72-6083

6月2日・3日 そばの花見まつり
 そばの花が咲く秩父荒川地区「そば処「ちちぶ花見の里」」で、「あらかわB級グルメと春そばの花見まつり」が行われます。
 [場所]秩父市荒川上田野「ちちぶ花見の里」
 [お問合せ]秩父市役所荒川総合支庁地域振興課 ☎0494-54-2114

今年もいよいよ夏到来!元祖秩父ホルモンをご堪能あれ!

おかげさまで、開店8周年!

ホルモンこのへん

日頃のご愛顧へ感謝を込めて...
 4名様以上で来店の方、
焼酎ボトル(6/1~7/31) 1本プレゼント!

おつまみ 100円~
 トライアングル 1,600円

1日5食限定
おまかせランチ定食...380円
 [ランチ]日・祭日12:00~14:00

住所：秩父市黒谷307 ☎0494-25-0337
 定休日：木曜日
 営業時間：平日17:00~22:00/日祭日12:00~22:00

創業昭和四年、82年間愛されつづける味

とんかつ キンゴ

群馬県産最高級コース 赤城ポーク使用!
 研究、改良を重ねたオリジナルソース!
 手切りのキャット!

ヒレカツ定食...1,000円
 仕出し料理、お弁当承ります
 ご予算に合わせて調整致します。

美味しいお菓子と一緒にご一緒!
ランチタイムドリンク1杯サービス
 ※お食事された方に限りです。※お1人様1枚につき1回まで。
 ※有効期限 12年6月30日

住所：秩父市宮側町5-9 ☎0494-22-0153
 定休日：日曜日
 営業時間：ランチ 11:00~14:00/17:00~21:00

ラパン ノワール くらうさぎ

Lapin Noir

ラパン ノワール くらうさぎ

安心な野菜たちがやって来る
木曜うさぎ市
 新鮮な野菜

農薬・化学肥料不使用 放射能検査済

当店で使っている寄居町の農家「皆農塾(かいのうじゅく)」の野菜たちを販売。小鹿野の市民放射能測定所「未来測定所」で測定済の新鮮な旬の野菜たちです。

日時、場所
 毎週木曜日 11時~
 (野菜が無くなり次第、終了となります)
 くらうさぎのお店の前

お問合せ
 みんなの畑(担当:高橋) くらうさぎ(担当:山田・新井)
 ☎0494-26-5543 ☎0494-25-7373

寄居町の農家「皆農塾(かいのうじゅく)」とは
 農業や化学肥料を使わずに育てた野菜と有精卵を生産販売し、「食」の自給に重きを置きながら、羊を飼っている羊毛を使った「衣」の自給体験もできる農業塾です。

住所：秩父市野坂町1-18-12(くらうさぎ)
 ☎0494-25-7373 FAX.0494-25-7372
 定休日：火・金曜日 夏休み、年末年始
 営業時間：10:00~18:30

カジュアル フレンチ レストラン

Restaurant MATIÈRE

マチエール

【ディナー】
 シェフのおまかせコース 3,500円~
 (前菜・スープ・魚料理・肉料理・デザート・珈琲/紅茶)
 気軽に楽しむメニュー登場!
 本日のディナーセット他 1,280円~
 [ランチ]900円~楽しめます。
 ■席数に限りがございますので、ご予約いただきますようお願いいたします

【ご予約は】 ☎0494-53-9625
 [昼]11:30~14:30/[夜]17:30~21:00
 〒368-0042 秩父市東町 24-8 定休日：木曜日・第3水曜日

金太郎新展開第二弾!

金太郎 波久礼駅前店!

復活!!
 たくさんのお客様に愛されていた波久礼駅前店。国道140号拡張工事に伴い一時閉店していたが遂に復活オープン!

・マルゲリータ 1,000円
 ・カプレーゼ 800円

住所：寄居町末野79-1 ☎048-581-2469
 定休日：月曜日
 営業時間：18:00~24:00(L0.23:00)

にぐるまやダイニング

炎のハンバーグフェア 開催中!!

お客様の前で仕上げます!
ジュージュアツアツ!!

お客様の前で仕上げます!
ジュージュアツアツ!!

たっぷり大根おろしをのせた和風ハンバーグ...580円

熱々荷車屋ハンバーグ(180g)...880円 トマトソースハンバーグ...680円

チーズ焼き トマトソースハンバーグ...680円

【ご予約は】 ☎0494-23-5201

あなたの街のパソコン教室「アタックス」

2012年4月、秩父市中町にリニューアルオープンしたパソコン教室「アタックス」。パソコン初心者はもちろん、資格取得を目指す方、スキルアップを目指す方まで、老若男女様々な人が学んでいます。多様なカリキュラムが選べて好評なパソコン教室アタックスをなびまる編集部が取材しました。

アタックスのおすすめポイント

- POINT 1 シニア向けカリキュラムが充実!
- POINT 2 秩父で唯一の日建学院公認スクール!
- POINT 3 きっと出会える、豊富なラインナップ!

パソコンでインターネットやメールはもちろん、デジカメ、スマートフォン、あなたの世界が広がります。

●初心者大歓迎!電源の入れ方、マウスの持ち方から始めるので、安心!
 ●受講生それぞれ自分のペースで、ゆっくりに進むことができます。

あなたの「夢」の実現を応援します。資格取得に強い、日建学院の講義が受講できます。アタックスでは個別教室を備えているため、わざわざ東京へ行かなくても、地元秩父で本校と同じカリキュラムが学べます。

■1級、2級建築士(学科・設計製図)
 ■1級、2級建築施工管理技士(学科・実地)
 ■土地家屋調査士
 ■宅地建物取引主任者
 ■ファイナンシャルプランナー
 ■1、2級エクステリアプランナー
 ■医療、福祉関連

※他にも様々な資格を取得するための講座をご用意しております。

2010年度「宅建本科コース」基準達成合格実績
 合格率 **72.6%**
 平成22年度宅建講座通学生 合格者数 **2,268名**
 基準達成者数1,404名中 合格者 **1,049名**
 ※出席率70% 模擬試験正答率60%

笑顔と喜びがあふれる教室です!
 ●格差社会に挑戦し、勇気をもってできないことをする。これが私たちの信条です。
 ●主婦やシニアの方々が情報化社会の恩恵を享受する。それが私たちの挑戦です。アットホームで笑顔が絶えない、学ぶ喜びが湧き上がる教室をご用意しました。ぜひ、私たちと一緒に学びましょう!!
 詳しい情報は裏面(P.4)の広告をご覧ください。

萩原 満(代表)

秩父のポータルサイト「Web Guide 秩父」の姉妹サイト

今全、全69店舗!!
 オトクなクーポンや地図、お店の情報が満載!

なびまる.com モバイル

スマートフォン・携帯電話で
 お店情報・お得なクーポンを
 持ち歩きしよう!!

こんなお悩みをお持ちではありませんか?
 ①お店のサイトが集客に結びついていない。
 ②お店のサイトを持ちたいけど予算がない。
 ③お店のサイトを持っているけどアクセス数が伸びない。

そんな悩みを解決します。自社サイト、ブログにリンク可能。
効果の上がるホームページを作成します。

新しいお店も続々増加中!!詳しい情報は、「http://navimaru.com」または、
なびまる 検索

2012年6月号	2012年6月号
秩父クーポン券	秩父クーポン券
2012年6月号	2012年6月号
秩父クーポン券	秩父クーポン券
2012年6月号	2012年6月号
秩父クーポン券	秩父クーポン券

マークのあるお店は、上の共通クーポン券を切りとってお使い頂けます。